

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat **2022. november 17-én** 13:30 órai kezdettel a Berhidai Közös Önkormányzati Hivatal hivatalos helyiségében megtartott üléséről.

Jelen vannak: Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök
Havasfalvi Zoltán Istvánné nemzetiségi tag

Távól vannak: Molnárné Gáspár Orsolya nemzetiségi elnökhelyettes

Tanácskozási joggal jelenlévők:
Peresztegi Lászlóné aljegyző

Jegyzőkönyvvezető:
Szabó Klaudia

N A P I R E N D T Á R G Y A L Á S A E L Ő T T :

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök a Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat ülését megnyitja, a jelenléti ív alapján megállapítja, hogy a 3 fő nemzetiségi tag közül 2 fő jelen van az ülés kezdetén, így az ülés határozatképes. Molnárné Gáspár Orsolya jelezte távolmaradását. Javaslatot tesz a meghívóban szereplő napirendi pontok kiegészítésére, tárgyalására

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

81/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat
a képviselő-testületi ülés napirendjéről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat jelen ülés napirendjét az alábbiak szerint állapítja meg:

- 1. Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetés III. negyedéves végrehajtásáról**
Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota
- 2. Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi belső ellenőrzési tervéről**
Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota
- 3. Adventi programok szervezéséről, együttműködési megállapodások megkötéséről az együttműködő intézményekkel**
Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota
- 4. Beszámoló Martin nap rendezvényről**
Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota

5. Beszámoló az Erntedankfest rendezvényről

Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota

6. Beszámoló a 90 éves lakos köszöntéséről

Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota

7. Beszámoló a néptánc-továbbképzésről

Előadó: Ernhofferné Somogyi Ágota

Határidő: Azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota

1. Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetés III. negyedéves végrehajtásáról

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Zakor Tünde elkészítette a 2022. évi költségvetés III. negyedéves végrehajtásáról szóló határozatot. A táblákból látszik, hogy körülbelül a tervek szerint haladtunk a költségeket illetően. Idén még az adventi programokat szeretném, ha beterveznék és akkor azon kívül, ami marad, azt visszük át jövő évre (Kiűzetés napja, Nemzetiségi Nap, Húsvét). Az Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola nagyon aktívan részt vesz abban, hogy egyeztessük, hogy melyek azok a nemzetiségi programok, amikbe be tudnánk őket vonni. Ezek a programok mennének tovább, hogy a feladatalapút fel tudjuk használni jövőre. Javaslom, hogy fogadjuk el a 2022. évi költségvetés III. negyedéves végrehajtásáról szóló határozati javaslatot. Kérem, hogy kézfeltartással szavazzunk.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

82/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat **a 2022. évi költségvetés III. negyedéves végrehajtásáról**

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a 2022. évi költségvetés végrehajtásáról szóló előterjesztést és az alábbi döntést hozta:

A 2022 évi költségvetésről szóló 72/2021. (XII.14.) BNNÖ határozatban foglaltak szerinti végrehajtásáról szóló III. negyedévi tájékoztatót elfogadja.

Határidő: azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök
Dr. Guti László jegyző
Zakor Tünde pénzügyi irodavezető

2. Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi belső ellenőrzési terve

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

A második napirendi pont a belső ellenőrzés.



Peresztegi Lászlóné aljegyző:

Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat a belső ellenőrzési feladatok ellátását a Várpalota Kistérség Többcélú Társulása keretében külső szolgáltató útján biztosítja. Ez egy kötelező feladat és a javaslatot elfogadva a jövő évben ellenőrzi az előterjesztésben szereplő tételt.

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Ezt el tudjuk fogadni? Amennyiben igen, kérem, hogy kézfeltartással szavazzunk.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

83/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat

Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzatának 2023. évi belső ellenőrzési tervéről

Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2022. november 17-i ülésén megtárgyalta a „**Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi belső ellenőrzési terve**” tárgyú előterjesztést és az alábbi döntést hozta:

- 1.) A 2023. évi belső ellenőrzési tervet az előterjesztésnek megfelelően elfogadja.
- 2.) A belső ellenőrzési terv a határozat mellékletét képezi.
- 3.) A határozatról a Várpalota Kistérség Többcélú Társulás belső ellenőrzési vezetőjét tájékoztatni kell.

Határidő: 2022. december 31.

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

3. Adventi programok szervezése, együttműködési megállapodások megkötéséről az együttműködő intézményekkel

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Adventi programokat minden évben szervezünk, több kisebb programot, mint például játszóházak, meseszínház. A meseszínház költsége 100.000 Ft lenne, 15.000 Ft-ból pedig körülbelül kijön az Artisjus költsége. A kézműves foglalkozásra 50.000 Ft-ot terveztem. A két óvoda hagyományos kézműves foglalkozást tart, amelyre 30.000-30.000 Ft-ot terveztem. Az Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola sváb karácsonyt csinálna, tehát vennének egy fát, amit feldíszítenek, vennének hozzá aszalt gyümölcsöket, diót bearanyoznak, kukoricát fűznek fel, illetve mézeskalácsot sütnének és feltennék a fára. A Berhidai II. Rákóczi Ferenc Német Nemzetiségi Általános Iskolában a karácsonyi vásárral egybekötött teadélután és játszóház szervezésében működünk együtt, melynek keretében társasjátéksarkot és egy kézműves szobát rendezünk be. Az iskoláknak és a Berhidai Művelődési Ház és Könyvtárnak 50.000 Ft lenne a szakmai költsége, az óvodáknak pedig 30.000 Ft.

Havasfalvi Zoltán Istvánné nemzetiségi tag:

Nagyon kevés az a 30.000 Ft, nagyon kevés dolgot tudunk rajta venni.

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Megnézem a költségvetést. Maximum 50.000 Ft-ra tudjuk felemelni.

Havasfalvi Zoltán Istvánné nemzetiségi tag:

Nagyon jó lenne, mert most ott van az óvodában 6 csoport.

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Akkor minden intézménynek a rendezvényhez kapcsolódó költségeire 50.000 Ft javaslok. Kérem, hogy kézfeltartással szavazzunk.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

84/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat
Adventi programok szervezéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Martin nap szervezésére tett javaslatot és az alábbi döntést hozta:

1. A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat adventi programokat (adventi meseszínház, adventi játszóházak) szervez a helyi német nemzetiségi nyelvoktató általános iskolákkal, a helyi óvodákkal és a Berhidai Művelődési Ház és Könyvtárral együttműködve.
2. A rendezvényre kapcsolódó költségeket az alábbi bontásban biztosítja:

- karácsonyi meseszínház költségére	120 000 Ft
- a meseszínházhoz kötődően Artisjus költségre	15 000 Ft
- a Berhidai II. Rákóczi Ferenc Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola részére karácsonyi teadélutánal egybekötött játszóház anyagköltségére (teázáshoz kapcsolódó anyagköltség (pl. tea, cukor, pohár), kézműves foglalkozás költségei)	50 000 Ft
- az Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola sváb karácsonyi délután költségeire (mézeskalács-készítéshez és díszítéshez való anyagok, fenyőfa, díszek és kézműves foglalkozás szakmai anyagköltségére	50 000 Ft
- a Süni Napköziotthonos óvoda részére játszóház szakmai anyagköltségére	50 000 Ft
- a Hétszínvirág Napköziotthonos Óvoda és Bölcsőde részére játszóház szakmai anyagköltségére	50 000 Ft
- a Berhidai Művelődési Ház és Könyvtár részére családi adventi díszkészítő délelőtti szakmai anyagköltségére	50 000 Ft
3. Az Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolával, a Berhidai II. Rákóczi Ferenc Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolával és a Süni Napköziotthonos Óvodával az Elnök, illetve a Berhidai Művelődési Ház és Könyvtárral az alelnök az önkormányzat képviselőjében a rendezvények lebonyolításában való együttműködésről megállapodást köt.
4. Felkéri Ernhofferné Somogyi Ágota elnököt, hogy a felhasználásról számlával számoljon el.

Határidő: 2022. december 20.

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Megállapodást írtunk alá az Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolával az Adventi programok szervezésében való együttműködésről. Javaslom, fogadjuk el.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

85/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat

Adventi programok szervezésében való együttműködésről szóló megállapodás megkötéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta az **Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolával** kötött együttműködési megállapodást és az alábbi döntést hozta:

Az Ady Endre Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola, valamint a Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete között az Adventi programok szervezésében való együttműködésről kötött megállapodást – a mellékletek szerint – jóváhagyja. (A megállapodás a határozat mellékletét képezi.)

Határidő: Azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Megállapodást írtunk alá a II. Rákóczi Ferenc Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolával az Adventi programok szervezésében való együttműködésről. Javaslom, fogadjuk el.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

86/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat

Adventi programok szervezésében való együttműködésről szóló megállapodás megkötéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a **II. Rákóczi Ferenc Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolával** kötött együttműködési megállapodást és az alábbi döntést hozta:

A Berhidai II. Rákóczi Ferenc Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola, valamint a Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete között az Adventi programok szervezésében való együttműködésről kötött megállapodást – a mellékletek szerint – jóváhagyja. (A megállapodás a határozat mellékletét képezi.)

Határidő: Azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Megállapodást írtunk alá a Berhidai Művelődési Ház és Könyvtárral az Adventi programok szervezésében való együttműködésről. Javaslom, fogadjuk el.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

87/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat

Az adventi programok szervezésében való együttműködésről szóló megállapodás megkötéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Berhidai Művelődési Ház és Könyvtárral kötött együttműködési megállapodást és az alábbi döntést hozta:

A Berhidai Művelődési Ház és Könyvtár, valamint a Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete között az Adventi programok szervezésében való együttműködésről kötött megállapodást – a mellékletek szerint – jóváhagyja. (A megállapodás a határozat mellékletét képezi.)

Határidő: Azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Megállapodást írtunk alá a Süni Napközi Otthonos Óvodával az Adventi programok szervezésében való együttműködésről. Javaslom, fogadjuk el.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

88/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat

Az adventi programok szervezésében való együttműködésről szóló megállapodás megkötéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Süni Napközi Otthonos Óvodával kötött együttműködési megállapodást és az alábbi döntést hozta:

A Süni Napközi Otthonos Óvoda, valamint a Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete között az Adventi programok szervezésében való együttműködésről kötött megállapodást– a mellékletek szerint – jóváhagyja. (A megállapodás a határozat mellékletét képezi.)

Határidő: Azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Megállapodást írtunk alá a Hétszínvirág Napközi-otthonos Óvoda és Bölcsőde az Adventi programok szervezésében való együttműködésről. Javaslom, fogadjuk el.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

89/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat
Az adventi programok szervezésében való együttműködésről szóló megállapodás megkötéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Hétszínvirág Napközi-otthonos Óvoda és Bölcsőde kötött együttműködési megállapodást és az alábbi döntést hozta:

A Hétszínvirág Napközi-otthonos Óvoda és Bölcsőde, valamint a Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete között az Adventi programok szervezésében való együttműködésről kötött megállapodást– a mellékletek szerint – jóváhagyja. (A megállapodás a határozat mellékletét képezi.)

Határidő: Azonnal
Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

4. Beszámoló Martin nap rendezvényről

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Önkormányzatunk a sok éves hagyományt követve ismét megszervezte a lámpás felvonulást. Én sok negatívumot éltem meg sajnos, de a rendezvényen nagyon szép időnk volt, pozitívan álltak hozzá az emberek.

Havasfalvi Zoltán Istvánné nemzetiségi tag:
Rengetegen voltak.

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Jobban össze kell fogni a rendezvényt, de mindenki azt mondta, hogy jó volt, a vonulásnál se volt gond. A beszámolót az előterjesztés szerint el tudjuk fogadni? Kérem, hogy kézfeltartással szavazzunk.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

90/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat
Beszámoló a Martin napi rendezvényről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a 2022. november 11-én megvalósult Martin napi rendezvényről szóló beszámolót.

1.) A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete A Martin napi rendezvényről szóló beszámolót a betérjesztésnek megfelelően elfogadja.

2.) A beszámoló a határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal
Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

5. Beszámoló az Erntedankfest rendezvényről

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

Javaslom az Erntedankfest (terményünnap) rendezvényről szóló beszámoló elfogadását.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

91/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat Beszámoló az Erntedankfest rendezvényről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a 2022. október 5-én és megvalósult Erntedankfest rendezvényekről szóló beszámolót.

1.) A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Erntedankfest rendezvényekről szóló beszámolót a betérjesztésnek megfelelően elfogadja.

2.) A beszámoló a határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

6. Beszámoló a 90 éves lakos köszöntéséről

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

A Nyugdíjas Klub összejövetelén önkormányzatunk felköszöntötte Punk Mihály, volt német nemzetiségi képviselőt egy emléklappal és egy csomag ajándékkal. Javaslom a beszámoló elfogadását, kérem, hogy kézfeltartással szavazzunk.

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

92/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat Beszámoló a 90 éves lakos köszöntéséről

A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a volt képviselőtestületi tag, Punk Mihály 90. születésnapjára szóló köszöntéséről szóló beszámolót.

1.) A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a volt képviselőtestületi tag, Punk Mihály 90. születésnapjára szóló köszöntéséről szóló beszámolót a betérjesztésnek megfelelően elfogadja.

2.) A beszámoló a határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

7. Beszámoló a néptánctovábbképzésről

Ernhofferné Somogyi Ágota nemzetiségi elnök:

A két iskola négy pedagógusa német nemzetiségi táncos továbbképzésen vettek részt. A képzés befejezése után mind a négy pedagógus tanúsítványt kapott a tanfolyam elvégzéséről. A következő félévtől mindkét iskolában a pedagógusok szervezésében néptánc szakkör indul. Elfogadjuk az erről szóló beszámolót?

A Képviselő-testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozta:

93/2022.(XI.17.) BNNÖ határozat **Beszámoló a néptánctovábbképzésről**


A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a néptánctovábbképzésről szóló beszámolót.

- 1.) A Berhidai Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete néptánctovábbképzésről szóló beszámolót a betérjesztésnek megfelelően elfogadja.
- 2.) A beszámoló a határozat mellékletét képezi.

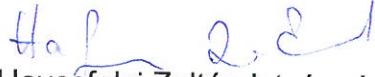
Határidő: azonnal

Felelős: Ernhofferné Somogyi Ágota elnök

További hozzászólás, észrevétel nem volt, ezért Ernhofferné Somogyi Ágota elnök az ülést bezárta.


Ernhofferné Somogyi Ágota
nemzetiségi elnök




Havaşfalvi Zoltán Istvánné
jkv. hitelesítő